

BEIN

MARKING & CODING FACTORY

**WIR LIEFERN IHNEN PROFESSIONELLE LÖSUNGEN FÜR IHRE
PRODUKTKENNZEICHNUNG IM LAUFENDEN PRODUKTIONSPROZESS**



ZUM PRODUKT



LD-100-RS/U-(SS)

LD-200-RS/U-(SS)

LD-300-RS/U-(SS)

WWW.BEIN.AT

SICHERHEIT

**BEI BEIN HELMUT GMBH STEHT DIE SICHERHEIT AN ERSTER STELLE.
DIE FOLGENDEN INFORMATIONEN ENTHALTEN RICHTLINIEN FÜR
DIE SICHERHEIT BEI DER VERWENDUNG UNSERER AUSRÜSTUNG.**

Jede Maschine kann bei unsachgemäßer Bedienung oder schlechter Wartung zu einer Gefahr für das Personal werden.

Alle Mitarbeiter, die die Geräte von Bein Helmut bedienen und warten, sollten mit ihrer Funktionsweise vertraut sein und eine gründliche Schulung und Unterweisung in Sachen Sicherheit erhalten.

Die meisten Unfälle sind durch Sicherheitsbewusstsein vermeidbar.

Es wurden alle Anstrengungen unternommen, um die Sicherheit bei der Konstruktion der Bein Helmut Geräte gemäß den ANSI-Normen und ggf. anderen Normen zu gewährleisten. Bereiche mit potenzieller Gefahr sind mechanisch und/oder elektrisch geschützt. Sicherheits- und Hinweisschilder sind für den Bediener sichtbar und in der Nähe potenzieller Gefahren angebracht.

AUSBILDUNG UND SCHULUNG

Es liegt in der Verantwortung des Kunden, dafür zu sorgen, dass alle Mitarbeiter, die das Gerät bedienen oder warten sollen, an Schulungs- und Einweisungsveranstaltungen teilnehmen und zu geschulten Bedienern werden. Das gesamte Personal, das dieses Gerät bedient, inspiziert, wartet oder reinigt, muss ordnungsgemäß in Bedienung und Maschinensicherheit geschult sein. Lesen Sie VOR der Inbetriebnahme dieses Geräts die Betriebsanleitung im Handbuch durch.

ALLGEMEINE SICHERHEIT

- Stellen Sie sicher, dass alle Stromquellen ausgeschaltet sind, wenn das Gerät nicht benutzt wird. Dies gilt auch für die elektrische Energie.
- Lesen Sie das Handbuch für alle speziellen Betriebsanweisungen für jedes Gerät.
- Informieren Sie sich über die Funktionsweise der Geräte und Betriebsabläufe.
- Informieren Sie sich, wie man das Gerät ausschaltet.
- Tragen Sie die für die auszuführende Arbeit geeignete persönliche Schutzausrüstung (z. B. Augenschutz, Sicherheitsschuhe). Vergewissern Sie sich, dass sich nichts, was Sie tragen, in der Maschine verfangen kann.
- Vermeiden Sie bei der Arbeit an oder in der Nähe aller Geräte das Tragen von loser Kleidung, Schmuck, offenem langem Haar, losen Krawatten, Gürteln, Schals oder anderen Gegenständen, die sich in beweglichen Teilen verfangen könnten. Halten Sie alle Gliedmaßen von beweglichen Teilen fern. Ein Einklemmen kann zum Tod oder zu schweren Verletzungen führen.
- Überprüfen Sie bei neuen Geräten die Anlagenspannung mit der auf der Maschine angegebenen Spannung. Die elektrischen Spezifikationen für Ihre Maschine sind auf dem Seriennummernschild der Maschine aufgedruckt. Unabhängig von den Spannungsanforderungen ist für einen sicheren Betrieb eine ordnungsgemäß geerdete Steckdose erforderlich.
- Verwenden Sie das Gerät nur für den vorgesehenen Zweck.
- Halten Sie den Arbeitsbereich frei von Hindernissen, über die eine Person stolpern oder in Richtung einer laufenden Maschine fallen könnte. Halten Sie Finger, Hände oder andere Körperteile aus der Maschine und von beweglichen Teilen fern, wenn die Maschine in Betrieb ist.
- Jede Maschine mit beweglichen Teilen und/oder elektrischen Komponenten ist potenziell gefährlich, unabhängig davon, wie viele Sicherheitsvorrichtungen sie besitzt. Bleiben Sie aufmerksam und denken Sie klar, während Sie das Gerät bedienen oder warten. Achten Sie auf das Personal in Ihrer Umgebung. Achten Sie auf Kontrollleuchten und/oder Bedienerbildschirme an der Maschine und wissen Sie, wie Sie reagieren müssen.
- Bedienen Sie keine Maschinen, wenn Sie übermüdet sind, emotional gestört sind oder unter dem Einfluss von Drogen oder Alkohol stehen.
- Wissen, wo sich die ERSTE-HILFE-SICHERHEITSSATION befindet.
- Rotierende und sich bewegende Teile sind gefährlich. Halten Sie sich vom Arbeitsbereich fern. Niemals Fremdkörper in den Arbeitsbereich bringen.
- Verwenden Sie geeignete Hebe- und Transportvorrichtungen für schwere Geräte. Einige Ausrüstungsgegenstände können extrem schwer sein.

ÜBER IHREN ETIKETTENSPENDER

BEIN HELMUT-Etikettenspender sind eine schnelle und einfache Möglichkeit, einzelne Etiketten zu spenden. Während das Material durch den Spender läuft, wird das Etikett vom Trägermaterial abgezogen und an der Vorderseite des Geräts präsentiert, wo es darauf wartet, vom Bediener aufgenommen zu werden.

EIGENSCHAFTEN

- Alle Etikettenspender (außer AWB) werden mit 38-mm-Kernhaltern geliefert, die alle Kerne zwischen 40 und 76 mm aufnehmen können
- Die AWB-Option ist Standard für Kerne mit einem Durchmesser von 76 mm. Erhältlich auf Anfrage für 38, 40, 44, 50, 70 und 100 mm Kerne
- Maximales Gewicht der Etikettenrolle: 6 KG
- Mindestgeschwindigkeit: 11 CM/SEC
- Außendurchmesser der Rollen LD-100 und LD-200: 220 mm Standard
- Außendurchmesser der Rollen LD-100 und LD-200: 265 mm mit AWB-Option
- Außendurchmesser der Rollen LD-100 und LD-200: 300 mm mit der Option LD-DE
- Außendurchmesser der Rolle LD-300 : 300 mm

DIMENSIONEN

- LD-100 Modelle B x T x H: 210 x 200 x 270 mm
- LD-200 Modelle B x T x H: 270 x 200 x 270 mm
- LD-300 Modelle B x T x H: 300 x 250 x 295 mm
- Versandgewicht: 6 bis 8 KG je nach Modell und gewählten Optionsoptions

ALLGEMEINES

- Netzteil: 220-240VAC-50Hz DC, Output 15V-4,33A
- Limitierte Garantie von 3 Jahren, 1 Jahr auf das Netzteil

WICHTIGE HINWEISE

- Halten Sie das Etiketten-Sensorauge sauber. Wischen Sie ihn gelegentlich mit einem weichen Tuch ab. Achten Sie darauf, den Sensor nicht zu beschädigen. Verwenden Sie keine Chemikalien für den Sensor.
- Halten Sie die Bandabstreifelleiste und die Bahnführungsleisten sauber. Verwenden Sie Isopropylalkohol, um Klebstoffreste von den Teilen zu entfernen. Klebstoffablagerungen können zu Schäden an Ihrem Gerät führen.

HANDBUCH GÜLTIG FÜR FOLGENDE PRODUKTE:

P/N	MODELL	ETIKETT-BREITE (MM)	MIN ETIKETT-LENGE (MM)	STAINLESS STEEL
-----	--------	---------------------	------------------------	-----------------

REGULÄRE ETIKETTEN

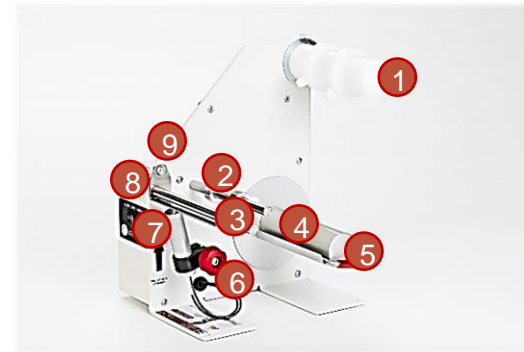
LMD001	LD-100-RS	bis zu 115	6	
LMD003	LD-100-RS-SS	bis zu 115	6	X
LMD002	LD-200-RS	bis zu 165	6	
LMD004	LD-200-RS-SS	bis zu 165	6	X
LMD014	LD-300-RS-SS	bis zu 218	50	X

ALLE ETIKETTEN, INKL. TRANSPARENT & SCHWARZ

LMD005	LD-100-U	bis zu 115	20	
LMD007	LD-100-U-SS	bis zu 115	20	X
LMD006	LD-200-U	bis zu 165	20	
LMD008	LD-200-U-SS	bis zu 165	20	X
LMD016	LD-300-U-SS	bis zu 218	50	X

EINFÜHRUNG

EINRICHTUNG UND BENUTZUNG



- 1- Medien-Rollenhalter
- 2- Bandführung-1
- 3- Bandführung-2
- 4- Bahnaufnahmequelle
- 5- Bügel
- 6- Sensorsperre
- 7- Reflexionssensor
- 8- Umreifungsstab
- 9- Führungsstange

EINRICHTUNG UND BENUTZUNG

- Vergewissern Sie sich, dass der Netzschalter in der Position "OFF" steht.
- Stellen Sie den LD-100/200-RS auf und stecken Sie das Kabel des Netzteils in die Netzanschlussbuchse auf der Rückseite des Geräts.
- Schließen Sie das Netzteilmodul an eine geeignete Stromquelle an.
- Legen Sie Ihre Etikettenrolle auf den Etikettenrollenhalter und schieben Sie die Rollenrandführung(en) auf die Breite Ihres Etikettenbandes. Das Etikettenband kann nach Bedarf von einer Seite zur anderen positioniert werden, um sicherzustellen, dass das Etikett mit dem Reflexionssensor ausgerichtet ist.
- Entfernen Sie die ersten Etiketten, so dass nur noch das Trägerpapier an der Bahnaufnahmestelle befestigt ist. Ziehen Sie das Etikettenband unter der ersten Bandführung.
- Fädeln Sie das Etikettenband zwischen der Abstreifelleiste und der runden Führungsstange direkt darüber ein. Siehe die Abbildung "Etiketteneinfädelungspfad".
- Ziehen Sie das Etikettenband unter (oder über) die runde Bandführung und schieben Sie die Breitenversteller auf die Breite des Bandes.
- Ziehen Sie die Papierbahn über die Aufwickelwelle. Entfernen Sie den Bügel und schieben Sie das Papier in den Bügelschlitz, setzen Sie den Bügel wieder auf das Papier, um ihn zu sichern. Die Zacken des Bügels müssen in der Lücke zwischen dem Rohr und der Welle auf das Papier zeigen. Drehen Sie den CW, um ihn zu sichern. Um das Papier zu entfernen, drehen Sie den Bügel gegen den Uhrzeigersinn und entfernen Sie ihn.
- Lösen Sie den Feststellknopf des Etikettensensors leicht, bis Sie den Sensor gerade noch drehen können. Richten Sie den Sensor nach oben, so dass er auf die Unterseite der Abstreifelleiste zeigt.
- Stellen Sie den Netzschalter in die Position "LOW". Drehen Sie den Sensor langsam nach unten, bis das Etikett zu laufen beginnt. Drehen Sie den Sensor langsam weiter, bis das Etikett in der gewünschten Länge herausragt. Ziehen Sie den Feststellknopf wieder fest an.
- Verwenden Sie die Schalterstellung "HIGH" oder "LOW", um die gewünschte Geschwindigkeit auszuwählen.
- WICHTIG - Ziehen Sie die Etiketten nach oben, wenn Sie sie entfernen. Wenn sich überschüssiger Staub oder Schmutz auf dem Etikettensensor ansammelt, kann das Spendergerät die Etiketten möglicherweise nicht richtig erkennen. Verwenden Sie ein mit Wasser angefeuchtetes Tuch oder Papiertuch, um den Etikettensensor vorsichtig zu reinigen.
- Verwenden Sie keine Chemikalien auf dem Sensor.
- Optional sind Flansche für die Innen- und Außenseite der Etikettenrolle erhältlich. Diese Flansche werden für schmale oder lose gewickelte Etiketten empfohlen, die dazu neigen können, von der Rolle zu fallen.



**MARKING &
CODING FACTORY**

Bein Helmut GmbH | Schnoran 174 | Tel.: +43 (5516) 290 60
Fax: +43 (5516) 290 60-6 | office@bein.at | www.bein.at